

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken;
Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Het besluit van de Vlaamse Executieve van 17 juni 1992 houdende maatregelen ter uitvoering van het project « Diversificatie van de studiekeuze van meisjes in de opleidingen voor technisch en beroepssecundair onderwijs » in het voltijds secundair onderwijs wordt verlengd tot 31 augustus 1994, met dien verstande dat, wat het schooljaar 1993-1994 betreft, de aanvraag bedoeld in artikel 4, 1^o, van dat besluit moet worden ingediend vóór 15 september 1993.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1993.

Art. 3. De Vlaamse minister bevoegd voor het onderwijs is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 1 september 1993.

De minister-president van de Vlaamse regering,

L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken,

L. VAN DEN BOSSCHE

TRADUCTION

F. 93 — 2754

1er SEPTEMBRE 1993. — Arrêté du Gouvernement flamand prorogeant l'arrêté de l'Exécutif flamand du 17 juin 1992 portant des mesures d'exécution du projet « Diversification du choix des études entreprises par les jeunes filles dans les formations dispensées dans l'enseignement secondaire technique et professionnel » de l'enseignement secondaire à temps plein

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 31 juillet 1990 relatif à l'enseignement II, notamment l'article 57, § 1er, 1 :

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 17 juin 1992 portant des mesures d'exécution du projet « Diversification du choix des études entreprises par les jeunes filles dans les formations dispensées dans l'enseignement secondaire technique et professionnel » de l'enseignement secondaire à temps plein.

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour le budget, donné le 16 juin 1993;

Vu la concertation qui a eu lieu le 29 juin 1993 avec les délégués des pouvoirs organisateurs, par application de l'article 5 de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement;

Vu le protocole du 5 juillet 1993 portant les conclusions des négociations en réunion commune du Comité de Secteur X et de la Sous-section « Communauté flamande » de la Section 2 du Comité des services publics provinciaux et régionaux;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. L'arrêté de l'Exécutif flamand du 17 juin 1992 portant des mesures d'exécution du projet « Diversification du choix des études entreprises par les jeunes filles dans les formations dispensées dans l'enseignement secondaire technique et professionnel » de l'enseignement secondaire à temps plein est prorogé jusqu'au 31 août 1994, étant entendu qu'en ce qui concerne l'année scolaire 1993-1994 la demande prévue à l'article 4, 1^o, de l'arrêté précité doit être introduite avant le 15 septembre 1993.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er septembre 1993.

Art. 3. Le Ministre flamand compétent pour l'enseignement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 1er septembre 1993.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique,

L. VAN DEN BOSSCHE

N. 93 — 2755

1 SEPTEMBER 1993. — Besluit van de Vlaamse regering tot vaststelling van de teldatum voor de berekening van het aantal uren-leraar in de instellingen voor deeltijds kunstonderwijs

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 31 juli 1990 betreffende het onderwijs-II, inzonderheid op artikel 101, § 3;

Gelet op het protocol nr. 124 van 22 juli 1993 houdende de conclusies van de onderhandelingen die gevoerd werden in de gemeenschappelijke vergadering van Sectorcomité X en de onderafdeling « Vlaamse Gemeenschap » van afdeling 2 van het Comité voor de provinciale en de plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor begroting, gegeven op 13 juli 1993;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de vaststelling van de teldatum op 1 februari van het voorgaande schooljaar in plaats van op 1 oktober van datzelfde schooljaar, impliceert dat in het schooljaar 1993-1994 de teldatum « 1 oktober » niet meer aan bod zal komen en dat met ingang van dat schooljaar bijgevolg dringend rechtszekerheid moet bestaan over de berekeningswijze van het aantal uren-leraar;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken;
Na beraadslaging.

Besluit :

Artikel 1. De datum, bedoeld in artikel 101, § 3, van het decreet van 31 juli 1990 betreffende het onderwijs-II, is vastgesteld op 1 september 1994.

Art. 2. De Vlaamse minister bevoegd voor het onderwijs is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 1 september 1993.

De minister-president van de Vlaamse regering,

L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken,

L. VAN DEN BOSSCHE

TRADUCTION

F. 93 — 2755

**1er SEPTEMBRE 1993. — Arrêté du Gouvernement flamand
fixant la date de comptage pour le calcul du nombre de périodes-professeur
dans les établissements d'enseignement artistique à temps partiel**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 31 juillet 1990 relatif à l'enseignement-II, notamment l'article 101, § 3;

Vu le protocole n° 124 du 22 juillet 1993 portant les conclusions des négociations au cours de la réunion commune du Comité de secteur X et de la sous-section « Communauté flamande » de la section 2 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'accord du 13 juillet 1993, donné par le Ministre flamand ayant le budget dans ses attributions;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que la fixation de la date de comptage au 1er février de l'année scolaire précédente, au lieu du 1er octobre de l'année scolaire en cours, implique que pendant l'année scolaire 1993-1994 la date de comptage dite « du 1er octobre » n'entrera plus en ligne de compte et que dès lors il faudra assurer sans tarder la sécurité juridique en ce qui concerne le mode de calcul du nombre de périodes-professeur à partir de ladite année scolaire;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. La date visée à l'article 101, § 3, du décret du 31 juillet 1990 relatif à l'enseignement-II, est fixée au 1er septembre 1994.

Art. 2. Le Ministre flamand ayant l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 1er septembre 1993.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique,

L. VAN DEN BOSSCHE

**DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT
COMMUNAUTE GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP**

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

D. 93 — 2756

[S-C — 33109]

3. MÄRZ 1993. — Erlaß der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Festlegung der ab dem 1. November 1992 gültigen Grundgehaltstabellen für die Dienstposten des Verwaltungs-, Unterhalts-, Fach- und Dienstleistungspersonals der Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Hochschulen der Deutschsprachigen Gemeinschaft

Die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Gesetzes vom 22. Juni 1964 über das Statut der Personalmitglieder im staatlichen Unterrichtswesen, insbesondere des Artikels 1, abgeändert durch die Gesetze vom 27. Juli 1971, 11. Juli 1973 und 19. Dezember 1974 sowie durch den Königlichen Erlaß Nr. 456 vom 10. September 1986;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 1. Dezember 1970 zur Festlegung der Besoldungsregelung für die Mitglieder des Verwaltungs-, Unterhalts-, Fach- und Dienstleistungspersonals der staatlichen Kindergärten, Volksschulen, Sonderschulen, Mittelschulen, technischen Schulen, Kunst- und Normalschulen, insbesondere der Artikel 4 und 5;

Aufgrund des Erlasses der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft vom 9. Oktober 1991 zur Abänderung des Erlasses der Exekutive vom 10. Mai 1991 zur Festlegung der ab dem 1. April 1991 gültigen Grundgehaltstabellen für die Dienstposten des Verwaltungs-, Unterhalts-, Fach- und Dienstleistungspersonals der Kindergärten, Volksschulen, Sonderschulen, Mittelschulen, technischen Schulen, Kunst- und Normalschulen der Gemeinschaft;